



Αρ.Φακ.: 12.05.001.006.005.001.001
Αρ.Τηλ: 22601742
Αρ.Φαξ: 22602769

6 Μαρτίου 2014

Εγκύκλιος Ε.Ε. – “ΕΤ” (125)

Όλο το προσωπικό του Τμήματος Τελωνείων,

Τελειοποίηση προς Επανεξαγωγή

Οικονομικοί Όροι

Βασική αρχή του καθεστώτος τελειοποίησης προς επανεξαγωγή αποτελεί η εξέταση οικονομικών όρων, ώστε να διασφαλίζεται ότι η χρήση του καθεστώτος δεν θα επιτρέπεται, ακόμα και αν συμβάλλει στην προώθηση των εξαγωγών, εφόσον η παραχώρηση του είναι ενδεχόμενο να βλάψει τα ουσιώδη συμφέροντα των κοινοτικών παραγωγών.

Σύμφωνα με το άρθρο 539(1) του Κανονισμού της Επιτροπής (ΕΟΚ) 2454/93, οι οικονομικοί όροι θεωρείται ότι πληρούνται και ως εκ τούτου η άδεια υπαγωγής στο εν λόγω καθεστώς μπορεί να χορηγείται χωρίς εξέταση των οικονομικών όρων, με την εξαίρεση των εμπορευμάτων εισαγωγής που αναφέρονται στο Παράρτημα 73 του ίδιου Κανονισμού (γεωργικά κυρίως προϊόντα), για τα οποία οι οικονομικοί όροι εξετάζονται σε συνεργασία με το Υπουργείο Γεωργίας, Φυσικών Πόρων και Περιβάλλοντος και άλλα αρμόδια Υπουργεία και Υπηρεσίες της Δημοκρατίας.

Εντούτοις, σύμφωνα με το άρθρο 539(2) οι οικονομικοί όροι θεωρείται επίσης ότι πληρούνται για τα εμπορεύματα εισαγωγής που αναφέρονται στο Παράρτημα 73, όταν η αίτηση για άδεια υπαγωγής στο καθεστώς αφορά συγκεκριμένες περιπτώσεις που καθορίζονται στο άρθρο αυτό. Επισυνάπτεται το άρθρο 539 ως **Συν. 1**, όπου καταγράφονται οι περιπτώσεις αυτές.

Σε κάθε αίτηση και άδεια υπαγωγής στο καθεστώς τελειοποίησης προς επανεξαγωγή, θα πρέπει να αναφέρεται στη θέση 10 ο κατάλληλος κωδικός για τον αντίστοιχο οικονομικό όρο, δηλαδή ο λόγος για τον οποίο ζητείται η υπαγωγή στο καθεστώς, ακόμη και στις περιπτώσεις που δεν απαιτείται εξέταση των οικονομικών όρων.

Τα λεπτομερή κριτήρια για τους οικονομικούς όρους που ισχύουν για το εν λόγω καθεστώς με τους αντίστοιχους κωδικούς που χρησιμοποιούνται, περιλαμβάνονται στο Μέρος Β του Παραρτήματος 70 του Κανονισμού της Επιτροπής (ΕΟΚ) 2454/93, αντίγραφο του οποίου επισυνάπτεται ως **Συν.2**.

Με σκοπό την ορθή και ομοιόμορφη χρήση των κωδικών για τους οικονομικούς όρους, διευκρινίζονται τα ακόλουθα:

Για όλες τις πράξεις κατά τις οποίες η δασμολογητέα αξία των εισαγομένων εμπορευμάτων ανά οκταψήφιο κωδικό ΣΟ, δεν υπερβαίνει τα 150.000 ευρώ για εμπορεύματα του

Παραρτήματος 73 ή τα 500.000 ευρώ για όλα τα άλλα εμπορεύματα ανά αιτούντα και ανά ημερολογιακό έτος, χρησιμοποιείται ο κωδικός **30(7)**.

Διευκρινίζεται ότι, ο κωδικός **30(7)** δεν εφαρμόζεται για τις πράξεις/ εργασίες και/ή εμπορεύματα που καταγράφονται στους κωδικούς **30(1),(2),(3),(4),(5),(6),(8)** και **31**, οι οποίοι θα χρησιμοποιούνται ανάλογα με την περίπτωση.

Όταν οι πράξεις αφορούν εμπορεύματα του Παραρτήματος 73, (με την εξαίρεση των περιπτώσεων για τις οποίες εφαρμόζονται οι κωδικοί 30 και 31), δασμολογητέας αξίας άνω των 150.000 ευρώ ανά οκταψήφιο κωδικό ΣΟ, ανά αιτούντα και ανά ημερολογιακό έτος, οι κωδικοί που είναι δυνατό να χρησιμοποιούνται είναι ένας εκ των κωδικών **10,11,12 και 99**, ανάλογα με την περίπτωση.

Για τις πράξεις που αφορούν εμπορεύματα αξίας άνω των 500.000 ευρώ ανά οκταψήφιο κωδικό ΣΟ, ανά αιτούντα και ανά ημερολογιακό έτος, άλλα από αυτά του Παραρτήματος 73 και άλλα από αυτά που εφαρμόζεται ο κωδικός **30**, χρησιμοποιείται ο κωδικός **01**.

Επισημαίνεται ότι η ορθή χρήση των εν λόγω κωδικών είναι ουσιαστικής σημασίας, καθότι καθορίζουν αν απαιτείται η εξέταση των οικονομικών όρων της υποβληθείσας αίτησης. Συγκεκριμένα, απαιτείται εξέταση των οικονομικών όρων όταν γίνεται επίκληση των κωδικών **10,11,12,31 και 99**.

Επιπλέον σημειώνεται ότι οι εν λόγω κωδικοί αποτελούν τη βάση για αποστολή δεδομένων στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή με σκοπό την περαιτέρω επεξεργασία τους και εξαγωγή στατιστικών αποτελεσμάτων.

Η εγκύλιος Ο – «ΕΤ» (77) ημερ. 4 Ιουνίου 2010, δια της παρούσης καταργείται.

(Ροδούλα Σολομωνίδου)
για Αν. Διευθυντή
Τμήματος Τελωνείων

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: [<chamber@ccci.org.cy>](mailto:chamber@ccci.org.cy) & [<marios@ccci.org.cy>](mailto:marios@ccci.org.cy)

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: [<ncci@ccci.org.cy>](mailto:ncci@ccci.org.cy)

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: [<chamber@cytanet.com.cy>](mailto:chamber@cytanet.com.cy)

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: [<chamberf@cytanet.com.cy>](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: [<chamberl@cytanet.com.cy>](mailto:chamberl@cytanet.com.cy)

Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: [<evepafos@cytanet.com.cy>](mailto:evepafos@cytanet.com.cy)

Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: [<cchristofides@oeb.org.cy>](mailto:cchristofides@oeb.org.cy)

Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων και Διαμεταφορέων Κύπρου:
[<chamberf@cytanet.com.cy>](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)

Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: [<aacf@cytanet.com.cy>](mailto:aacf@cytanet.com.cy)

Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: [<chamberf@cytanet.com.cy>](mailto:chamberf@cytanet.com.cy)

▼M20

2. Οι καταχωρήσεις πρέπει να παρέχουν τη δυνατότητα στις τελωνειακές αρχές να επαληθεύουν ανά πάσα στιγμή την ακριβή κατάσταση όλων των εμπορευμάτων ή προϊόντων που έχουν υπαχθεί σε ένα από τα εν λόγω καθεστώτα.

ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3

Τελειοποίηση προς επανεξαγωγή

Τ μήμα 1

Γενικές διατάξεις

Άρθρο 536

Για τους σκοπούς του παρόντος κεφαλαίου νοούνται ως:

- α) «προκαταβολική εξαγωγή»: το σύστημα που επιτρέπει τα παράγωγα εμπορεύματα που λαμβάνονται από ισοδύναμα εμπορεύματα να εξάγονται πριν από την υπαγωγή των εμπορευμάτων εισαγωγής στο καθεστώς με προσφυγή στο σύστημα αναστολής;
- β) «εργασία “φασόν”»: κάθε εργασία τελειοποίησης που εκτελείται σύμφωνα με τις προδιαγραφές και για λογαριασμό εντολέα εγκατεστημένου σε τρίτη χώρα και, κατά κανόνα, έναντι πληρωμής μόνο του κόστους μεταποίησης εμπορευμάτων εισαγωγής που τίθενται άμεσα ή έμμεσα στη διάθεση του δικαιούχου.

Τ μήμα 2

Πρόσθετοι όροι που διέπουν τη χορήγηση της άδειας

Άρθρο 537

Η άδεια χορηγείται μόνον όταν οι αιτών προτίθεται να επανεξαγάγει ή να εξαγάγει τα κύρια παράγωγα προϊόντα.

Άρθρο 538

Άδεια είναι δυνατόν, επίσης, να χορηγείται για τα εμπορεύματα που αναφέρονται στην τέταρτη περίπτωση του άρθρου 114 παράγραφος 2 στοιχείο γ) του κώδικα, με εξαίρεση τα ακόλουθα:

- α) καύσιμα, πηγές ενέργειας άλλες από αυτές που χρειάζονται για τη δοκιμή των παράγωγων προϊόντων ή για την ανίχνευση ελαττωμάτων σε εμπορεύματα εισαγωγής που απαιτούν επισκευή·
- β) λιπαντικά, άλλα από αυτά που χρησιμοποιούνται για τη δοκιμή, τη ρύθμιση ή την εξόλκευση παράγωγων προϊόντων·
- γ) εξοπλισμό και εργαλεία.

Άρθρο 539

►C9 1. ◀ Οι οικονομικοί όροι θεωρείται ότι πληρούνται, εκτός εάν η αίτηση αφορά τα εμπορεύματα εισαγωγής που αναφέρονται στο παράρτημα 73.

▼M20

►C9 2. ◀ Εντούτοις, οι εν λόγω όροι θεωρείται, επίσης, ότι πληρούνται, όταν η αίτηση αφορά εμπορεύματα εισαγωγής που αναφέρονται στο παράρτημα 73, εφόσον:

- a) η αίτηση αφορά:
 - i) εργασίες σε εμπορεύματα μη εμπορικού χαρακτήρα,
 - ii) σύμβαση έργου «φασόν»,
 - iii) μεταποίηση παράγωγων προϊόντων που έχουν ήδη ληφθεί από τελειοποίηση στο πλαίσιο προηγούμενης άδειας, η οποία χορηγήθηκε μετά από εξέταση των οικονομικών όρων,
 - iv) συνήθεις εργασίες που αναφέρονται στο άρθρο 531,
 - v) επισκευή,
 - vi) μεταποίηση σκληρού σιταριού που υπάγεται στον κωδικό ΣΟ 1001 10 00, για την παραγωγή ζυμαρικών που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 1902 11 00 και 1902 19, ή
- β) η συνολική αξία των εισαγόμενων εμπορευμάτων ανά αιτούντα και ανά ημερολογιακό έτος για κάθε οκταψήφιο κωδικό ΣΟ δεν υπερβαίνει τα 150 000 ευρώ, ή
- γ) σύμφωνα με το άρθρο 11 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3448/93 του Συμβουλίου⁽¹⁾, όταν πρόκειται για εμπορεύματα εισαγωγής που αναφέρονται στο τμήμα Α του παραρτήματος 73 και ο αιτών υποβάλλει έγγραφο που έχει εκδοθεί από αρμόδια αρχή, το οποίο επιτρέπει την υπαγωγή των εν λόγω εμπορευμάτων στο καθεστώς, μέχρι την ποσότητα που καθορίζεται με βάση το ισοζύγιο προμηθειών.

Άρθρο 540

Στην άδεια διευκρινίζονται τα μέσα και οι μέθοδοι για την αναγνώριση των εμπορευμάτων εισαγωγής στα παράγωγα προϊόντα και θεσπίζονται οι όροι για την ορθή διεξαγωγή των εργασιών με τη χρησιμοποίηση ισοδύναμων εμπορευμάτων.

Τέτοιες μέθοδοι αναγνώρισης ή όροι μπορεί να περιλαμβάνουν και την εξέταση των καταχωρήσεων.

Τ μήμα 3

Διατάξεις που διέπουν τη λειτουργία του καθεστώτος*Άρθρο 541*

- Στην άδεια διευκρινίζεται κατά πόσον και υπό ποιους όρους ισοδύναμα εμπορεύματα που αναφέρονται στο άρθρο 114 παράγραφος 2 στοιχείο ε) του κώδικα, τα οποία υπάγονται στον ίδιο οκταψήφιο κωδικό ΣΟ και διαθέτουν την ίδια εμπορική ποιότητα και τα ίδια τεχνικά χαρακτηριστικά με τα εμπορεύματα εισαγωγής, είναι δυνατόν να χρησιμοποιούνται για την πραγματοποίηση των εργασιών τελειοποίησης.

⁽¹⁾ ΕΕ L 318 της 20.12.1993, σ. 18.

Συν. 2

▼M20

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 70

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΚΑΙ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΗ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑ

(Άρθρα 502 και 522)

A. ΓΕΝΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

Το παράτημα αυτό περιλαμβάνει αφενός τα λεπτομερή κριτήρια για τους οικονομικούς όρους που ισχύουν για το καθεστώς τελειοποίησης προς επανεξαγωγή και αφετέρου τις πληροφορίες που πρέπει να ανταλλάσσονται στο πλαίσιο της διοικητικής συνεργασίας.

Για κάθε ένα από τα καθεστώτα καθορίζονται οι περιπτώσεις, η μορφή και οι προθεσμίες εντός των οποίων πρέπει να παρέχονται πληροφορίες σύμφωνα με το άρθρο 522. Πρέπει επίσης να υπάρχει ενημέρωση όταν τροποποιούνται οι πληροφορίες που αφορούν την έκδοση αδειών.

B. *ΛΕΠΤΟΜΕΡΗ ΚΡΙΤΗΡΙΑ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΠΟΥ ΙΣΧΥΟΥΝ ΓΙΑ ΤΟ ΚΑΘΕΣΤΩΣ ΤΕΛΕΙΟΠΟΙΗΣΗΣ ΠΡΟΣ ΕΠΑΝΕΞΑΓΩΓΗ*

Κωδικοί και λεπτομερή κριτήρια

▼M22

- 01: Όταν πρόκειται για εισαγόμενα εμπορεύματα που δεν αναφέρονται στο παράτημα 73 και δεν εφαρμόζεται ο κωδικός 30.

▼M20

- 10: Έλλειψη εμπορευμάτων που παράγονται στην Κοινότητα και υπάγονται στον ίδιο οκταψήφιο κωδικό ΣΟ, με την ίδια εμπορική ποιότητα και τα ίδια χαρακτηριστικά (συγκρίσιμα εμπορεύματα) με τα εισαγόμενα εμπορεύματα που αναφέρονται στην αίτηση.

Ως έλλειψη νοείται η πλήρης απουσία συγκρίσιμων εμπορευμάτων από την κοινοτική παραγωγή, η έλλειψη επαρκούς ποσότητας τέτοιων εμπορευμάτων για τις εργασίες τελειοποίησης ή το γεγονός ότι συγκρίσιμα εμπορεύματα της Κοινότητας δεν είναι δυνατό να διατεθούν στον αιτούντα εγκαίρως, ώστε να αναληφθεί η εκάστοτε εμπορική πράξη, αν και διατυπώθηκε νωρίς το σχετικό αίτημα.

- 11: Αν και είναι διαθέσιμα, τα συγκρίσιμα εμπορεύματα δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν επειδή η τιμή τους θα καθιστούσε μη βιώσιμη οικονομικά την προτεινόμενη εμπορική πράξη.

Για να αποφασιστεί αν η τιμή των συγκρίσιμων εμπορευμάτων που παράγονται στην Κοινότητα θα καθιστούσε μη βιώσιμη οικονομικά την προτεινόμενη εμπορική πράξη, είναι ανάγκη να ληφθούν μεταξύ άλλων υπόψη οι συνέπειες της χρησιμοποίησης των εμπορευμάτων κοινοτικής παραγωγής στην τιμή κόστους των παράγωγων προϊόντων και στη συνέχεια στη διάθεση του προϊόντος στην αγορά τρίτης χώρας, λαμβάνοντας υπόψη:

- την τιμή προ της επιβολής δασμών των εμπορευμάτων που προορίζονται για τελειοποίηση και την τιμή των συγκρίσιμων εμπορευμάτων που παράγονται στην Κοινότητα με αφαίρεση των εθνικών φόρων που επιστρέφονται ή δύνανται να επιστραφούν κατά την εξαγωγή, συνυπολογιζομένων των όρων πώλησης και όλων των επιστροφών ή άλλων ποσών που εφαρμόζονται στο πλαίσιο της κοινής γεωργικής πολιτικής,

- την τιμή που επιτυγχάνεται για τα παράγωγα προϊόντα στην αγορά τρίτης χώρας, όπως επιβεβιώνεται από την εμπορική αλληλογραφία ή άλλες πληροφορίες.

- 12: Τα συγκρίσιμα εμπορεύματα δεν είναι σύμφωνα με τις ρητά διατυπωμένες απαιτήσεις του αγοραστή παράγωγων προϊόντων στην τρίτη χώρα ή τα παράγωγα προϊόντα πρέπει να ληφθούν από εισαγόμενα εμπορεύματα για να είναι σύμφωνα με τις διατάξεις που αφορούν την προστασία των δικαιωμάτων βιομηχανικής και εμπορικής ιδιοκτησίας (συμβατικές υποχρεώσεις).

▼M20

30: Πρόκειται για:

1. πράξεις που αφορούν εισαγόμενα εμπορεύματα χωρίς εμπορικό χαρακτήρα·
2. πράξεις που διενεργούνται στο πλαίσιο σύμβασης φασόν·
3. συνήθεις εργασίες που αναφέρονται στο άρθρο 531·
4. επισκευή·
5. εργασίες τελειοποίησης επί παράγωγων προϊόντων στο πλαίσιο προηγούμενης άδειας τελειοποίησης η χορήγηση της οποίας αποτέλεσε αντικείμενο εξέτασης των οικονομικών όρων·
6. μεταπόηση σκληρού σίτου που υπάγεται στον κωδικό ΣΟ 1001 10 00 για την παραγωγή ζυμαρικών που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 1902 11 00 και 1902 19·
7. πράξεις κατά τις οποίες η αξία⁽¹⁾ των εισαγόμενων εμπορευμάτων, ανά οκταυγήπτο κωδικό ΣΟ, δεν υπερβαίνει τα 150 000 ευρώ για εμπορεύματα που απαριθμούνται στο παράρτημα 73 ή τα 500 000 ευρώ για άλλα εμπορεύματα, ανά αιτούντα και ανά ημερολογιακό έτος (ελάχιστη αξία),

► M22 ▲

▼M22

8. κατασκευή, τροποποίηση ή μετατροπή πολιτικού αεροσκάφους ή δορυφόρων ή τμημάτων τους.

31: Όταν πρόκειται, σύμφωνα με το άρθρο 11 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 3448/93 του Συμβουλίου, για εισαγόμενα αγαθά που αναφέρονται στο μέρος Α του παραρτήματος 73 και ο αιτών προσκομίζει έγγραφο που εξέδωσε αρμόδια αρχή, το οποίο επιτρέπει την υπαγωγή αυτών των εμπορευμάτων στο καθεστώς, μέσα στα όρια ποσότητας που καθορίζεται με τη βοήθεια του ισοζυγίου προμηθειών.

▼M20

- 99: Οι αιτών θεωρεί ότι οι οικονομικοί όροι πληρούνται για λόγους άλλους από αυτούς που αντιστοιχούν στους προηγούμενους κωδικούς. Οι σχετικοί λόγοι αναφέρονται στην αίτησή του.

▼M22

Σημείωση: Οι κωδικοί 10, 11, 12, 31 και 99 δύνανται να χρησιμοποιούνται μόνο όταν αφορούν εμπορεύματα που αναφέρονται στο παράρτημα 73.

▼M20

Γ. ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗΝ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΓΙΑ ΚΑΘΕ ΚΑΘΕΣΤΩΣ

Οι πληροφορίες που διαβιβάζονται στην Επιτροπή αντιστοιχούν στις θέσεις του εντύπου, υπόδειγμα του οποίου παρέχεται στο προσάρτημα.

Γ.1. Τελειοποίηση προς επανεξαγωγή

Οι πληροφορίες για τους οικονομικούς όρους πρέπει να παρέχονται με χρησιμοποίηση ενός ή περισσοτέρων από τους κωδικούς που παρατίθενται στο στοιχείο B.

⁽¹⁾ Η αξία αυτή η δασμολογητέα αξία των εμπορευμάτων που υπολογίζεται βάσει των γνωστών στοιχείων και βάσει των εγγράφων που υποβάλλονται κατά την υποβολή της αίτησης.